

WHILE

Hned po *during* bych se vámi rád podíval na předložku, kterou si lidé často právě s *during* pletou – tedy *while*. Ale já samozřejmě věřím, že vás se to netýká, a i kdyby náhodou ano, tak za několik minut už určitě nebude :)

Ale zpět k *while* :) *While* se, stejně jako *during*, často překládá jako „během“. Ovšem pravidla toho, jak se tyto dvě přeložky užívají, se liší. Jak už dobře víme, tak za *during* „patří“ podstatné jméno. Tedy třeba:

- *during my lessons* (během mých hodin)
- *during the concert* (během koncertu)
- *during our last holiday* (během naší poslední dovolené)

Naproti tomu *while* se pojí s podmětem a slovesem – jinými slovy za ním je, kdo něco dělal a pak co dělal. Dáme si pár příkladů a hned to bude jasnější, souhlasíte?

- *while I was there* (během toho, co jsem tam byl)
- *while they were eating* (během toho, co jedli)
- *while Miloš was drinking* (během toho, co Miloš pil)

A samozřejmě i zde mám pro vás pro ilustraci tři „kompletní“ věty :)

- *She took his money while he was sleeping* (Vzala mu peníze zatím co spal / během toho co spal)
- *Jerry escaped while Tom was eating a cake* (Jerry unikl zatím co Tom jedl koláč / zatím co Tom jedl koláč)
- *He kissed her while her mum was trying to buy a ticket* (Políbil ji zatím co zatím co / během toho co se její maminka snažila koupit lístek)

Mimochodem, dovolím si připomenout, že pokud budete chtít použít *while* k vyjádření budoucnosti – tedy říci, že něco se stane či bude dít během nějaké doby v budoucnosti, je důležité si pamatovat, že i když mluvím o budoucnosti, použiji přítomný čas. To stejné platí také například pro *if* či *when*, a dokonce i pro dvojice předložek, které jsme už zde spolu také měli – tedy pro *before* and *after* (pokud je tedy užíváme k vyjádření budoucnosti). Jako vždy si dáme pár příkladů – uvidíte, že to hned bude jasnější :)

- *Try not to fall asleep while I am speaking* (Zkus neusnout během toho, co budu mluvit)
- *We can meet while I am in Oxford* (Můžeme se potkat během toho, co budu v Oxfordu)
- *Will you do it while the kids are away?* (Uděláš to, zatím co budou děti pryč?)